

WERGER REFUGIO

Mirovên ku ji ber sedemên şer, gefxwarinê, dersînorkirin û êskencê baz didin, tên Almanya û li vir li starê digerin. REFUGIO ji bona wan kesên ku pêneber in û hewcêdariya wan ji dermankirina birinên hisî hene, cihekî ewleye.

Em şewirmendiya psikosozial û terapiya psîkolojiyê pêşkeş dikin. Alikariya ku em didin pirzimanî, belaş û bi awayekî ewleyî ye.

Ji bona qeydkirina li REFUGIO hevpeyvînek destpêke bi terapîstkareka/e me re gelek girîng e. Tenê li dû vê hevpeyvîne dikare diyagnozek were (beyan kirin) eşkere kirin. Ji kerema xwe ji bona sozgartina hevpeyvîneke destpêkê telefonî me bikin. Divê hûn ji bîr nekin ku dema sozgartinê ji bona hevpeyvîneke destpêkê dikare 8-12 hefteyan dîm bike.

Ji kerema xwe telefonî numera li jêr bike:

REFUGIO Bremen: Telefon: 0421 – 17 66 77-0
Duşem, Çarşem, Pêncşem, În: 10:30 – 14:00
Sêşem: 10:30 – 13:00

Navnîsan: Außer der Schleifmühle 53, 28203 Bremen

Rawesteka tramvayê: Am Dobben (xetên 1, 4, 10) yan jî Rembertistr. (xetên 1, 4, 10, 25)

Ger tu xwe ji alî psîkolojîk ve nebaş his bikî û alîkariyek bi lez bixwazî, ji kerema xwe wê demê serî li navendeke sozjalpsîkiyatrîyê (sozialpsychiatrische Behandlungszentrum), ku nêzîkê te ye bike.

KURDÎ // KURDISCH

Hasta ve Müşteriler için Bilgilendirmeler

Savaş, işkençe, zulüm ve göçe maruz kalıp Almanya'ya sığınmak zorunda kalan insanlar güvenli bir mekan isterler. REFUGIO ruhi sağlıkları darbe görmüş mülteciler için güvenilir bir kurumdur. Biz psikolojik sosyal danışmalık ve psikolojik tedavi sunuyoruz. Tedavilerimiz ücretsiz, iki dilde ve de güvenli bir mekanda yapılır.

Terapistlerimizle yapaçagınız ilk görüşme REFUGIO'ya kabul edilebilmeniz için önemlidir. Ancak bu görüşmeden sonra bir teşhis konulur. İlk görüşme için lütfen bizi telefon ile arayıp, bir randevu alınız. İlk görüşme yaklaşık olarak 8 ile 12 hafta bekleme süresine dikkat edilmesine rica olunur. Bize aşağıdaki telefon numarasında ulaşabilirsiniz.

REFUGIO Bremen Telefon: 0421 – 17 66 77-0
Pazartesi, Çarşamba, Perşembe, Cuma: Saat: 10:00-14:00
Salı: Saat: 10:30-13:00

Adres: Außer der Schleifmühle 53, 28203 Bremen

Tramvay Durağı: Am Dobben (hat 1, 4, 10) ya da Rembertistraße (hat 1, 4, 10, 25)

Eğer kendinizi psikolojik olarak rahatsız hissediyorsanız ve de hemen yardıma ihtiyacınız var ise, lütfen en yakınzdaki Sozialpsychiatrische Behandlungszentrum (Sosyal-Psikiyatri Tedavi Merkezi) başvurunuz.

TÜRKÇE // TÜRKISCH

INFORMACION PËR PACIENTËT / KLIENTËT

Njerëzit të cilët për shkak të dhunës, përndjekjes, dëbimit ose torturave, detyrohen të arratisen për në Gjermani dhe kërkojnë mbrojtje. REFUGIO është një vend i sigurt për të arratisurit me plagë në shpirt. Ne ofrojmë këshilla psikosociale dhe trajtime psikoterapeutike. Ofertat tona janë në shumë gjuhë, falas dhe trajtohen në mirëbesim. Për tu pranuar në REFUGIO është e rëndësishme së pari një bisedë me njerin/ njerën prej terapistëve tanë. Vetëm pas kësaj mund të nxirret një diagnozë. Ju lutemi të na telefononi për të caktuar orarin e bisedës së parë. Lutemi të keni parasysh, që për bisedën e parë mund të prisni 8-12 javë. Ju lutemi na telefononi në numrin e mëposhtëm:
REFUGIO Bremen: Telefon: 0421 – 17 66 77-0
Të Hënë, të Mërkurë, të Enjte, të Premte: 10:30 - 14:00
Adresa: Außer der Schleifmühle 53, 28203 Bremen

Stacioni i tramvajit: Am Dobben (Linja 1, 4, 10) ose Rembertistraße (Linja 1, 4, 10, 25)
Në se ju ndiheni keq nga ana psikike dhe kërkoni ndihmë të menjëherëshme, drejtohuni qëndrave të trajtimit social-psikiatrik në afërsinë tuaj.

SHQIPTAR // ALBANISCH